



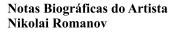
Fisherman's House

Oil on canvas 100x100 2008

## S Φ 2 0 0 $\sim$ SU - $\bigcirc$ **(D)** $\mathbf{D}$ σ ko S 70 G



Oil on canvas 110x135 2008



Nasceu em 1957 em Puchkin, nos arredores de S. Petersburgo. Em 1980 concluiu o curso de Pintor-Restaurador na Escola Técnica de Artes de Serov. Fez o estágio e trabalhou como restaurador no Museu do Hermitage. Em 1987 concluiu o curso de Belas-Artes na Academia de Belas Artes de S. Petersburgo.

Desde 1987 participou em mais de 200 exposições individuais e colectivas na Rússia e no estrangeiro.

As suas obras fazem parte de Colecções Privadas na Rússia, EUA, França, Alemanha, Itália, Finlândia, Suécia, Espanha, Nova Zelândia, Austrália, Grécia, Áustria, Chile, Holanda, Canadá, Reino Unido e Portugal.

Está também representado nas colecções dos bancos russos "Credo" e "Stroyprombank".



## Selecção Exposições Individuais

1992 Galeria Forma - Braga, Portugal 1992 Galeria da Universidade, Museu Nogueira da Silva - Braga, Portugal 1995 Casa dos Cientistas - S. Petersburgo, Rússia 1996 Galeria A- Stuttgart - Alemanha 1998 Galeria "Bixler"-Stroudsburg, EUA 1998 Galeria S. Petersburgo Hamburgo, Alemanha 1999 Palácio Tabrichevsky - S. Petersburgo, Rússia 1999 Galeria Delta - S. Petersburgo, Rússia 2000 Galeria "Labirinth"- S. Petersburgo, Rússia 2000 Museu Etnográfico - S. Petersburgo, Rússia 2001 Galeria "Valência"- S. Petersburgo, Rússia 2002 Galeria "Zamoskvorechie"- Moscovo, Rússia 2002 Museu Estatal de Ivanovo, Rússia 2003 Galeria "Art Manez - Moscovo, Rússia 2004 Museu Bernardino Machado - Famalição, Portugal 2004 Galeria "Art Salon" - Moscovo, Rússia 2005 Galeria "APKA" - S. Petersburgo, Rússia

2005 Galeria de Arte "Marshans"- Samara, Rússia

2006 Galeria de Arte "Godá"- Amesterdão. Holanda

2007 Galeria "APKA"- S. Petersburgo, Rússia

2008 Galeria IKON - Braga, Portugal

Selecção Exposições Colectivas desde 2005

2005 - União dos Artistas S. Petersburgo, Rússia 2005 - Centro de Informação da ONU Moscovo, Rússia 2006 - "Magil Fine Art"- Dublin, Irlanda 2006 - "Belgravia Gallery"- Londres, Inglaterra 2007 - "Magil Fine Art - Dublin, Irlanda 2007 - Belgravia Gallery Londres, Inglaterra 2007 - 2º Festival Internacional de Arte de Moscovo, Rússia

## Museus em que está representado

Ministério da Cultura da Rússia Moscovo Museu de História S. Petersburgo Museu de Belas-Artes da Academia Repin S. Petersburgo Galeria de Arte Contemporânea Helsínguia Museu Estatal de Ivanovo Rússia

A presente exposição do artista plástico Nikolai Romanov - 'Landscape Theories' - apela à observação, enquanto exercício do olhar para ver mais, com maior nitidez e profundidade. A sua pintura, centrada na individualidade, nas suas idiossincrasias, é como que o encontro com a sua intrínseca originalidade.



Rua de St.ª Margarida, nº 39 A 4710-306 Braga - Portugal galeria.ikon@gmail.com Tel: 936 678 851 / 253 104 946

O autor propõe-nos a análise de paisagens, de situações crípticas, de narrativas por fechar e pede-nos, enquanto espectadores, uma apropriação projectiva de cada uma das suas obras. Como refere o artista, "a paisagem deve conter em si a sua chave, um sentido interpretativo. A paisagem não fixa apenas o instante. Ela é o mundo criado pelo pintor".

Cada pessoa pode construir a sua narrativa poética própria, não forçosamente conciliável com qualquer outra

> Henrique Pinto (Galeria Ikon)

Exposição patente de 17 de Maio a 30 de Junho de 2008

## Nikolai Romanov's Landscape

Using Milorad Pavich's famous metaphor, landscape is a state with its own laws and population, shores and borders, its own climate and time not running on Greenwich. The language of landscape may not prove clear outside its world. Landscape has its parent and family tree, and one moment in time it may look like its own great-grandson (not born yet) whom it'll never know. A landscape lives its own life where there's place for both good and tragic happenings. Water and fire may try to destroy it or it happens to be in a museum with specifically created temperature conditions.

An endless landscape, as long as a life, divided into hundreds of rectangular and square canvases, is the child of Nikolai Romanov, an Artist whose inspiration comes from the harmony of parks and wild nature's beauty. No small detail misses his eye and is then stored somewhere deep in the depths of the Artist's memory. Much later, on a long winter night in St. Petersburg, a simple pencil sketch, an echo of journeys past, calls for a new life some secluded corner of this infinitely varied world

The family tree of Romanov's landscape also goes back with its roots to the eccentric space of ancient Russian icon, the space that unfolds from the outside in the reverse perspective.

By skillfully employing the techniques of the old masters, Romanov mastered the gift to stream his landscape's energy towards the spectator. The latter develops a strong feeling of nature's transcendence and is at the same time invited to imagine himself as the main element of the pictured world. This is why Romanov's borderless lands seem so desolate.

A mountain, a water surface, an ancient bridge with Roman arches or even a single cloud in Romanov's landscape serves an object of meditation and philosophical reflections. With a mountain, it is not its height but its depth that takes away the Artist's imagination. Small buildings camouflage the narrow passage to the very centre of the mountain; the symbol of a personal process of apprehension.

Romanov's ability to see and feel the nature along with his noble manner and power form the basis of his artistic language. But it is the Artist's talent to structure space into Sign and his strive to further move this space beyond the limits of the canvas that make this language unique. And even more, the Artist gave to us, the admirers, a chance to share in the process of creating this original 'meta-landscape' by bringing the painted text to a new level where 'our thoughts and dreams ramify' (M. Pavich). One just has to guess the rules of the game...

Eugenia Logvinova (Art researcher in Russian Museum)